



联合国
安全理事会



Distr.
GENERAL
S/15919
10 August 1983
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1983年8月10日
美利坚合众国常驻联合国代表
给安全理事会主席的信

我谨提及载于1983年8月6日S/15912号文件的阿拉伯利比亚民众国国家元首穆阿迈尔·卡扎菲上校给阁下的信和载于1983年8月9日S/15914号文件的8月9日的一封类似信件。第一封信提及美国和该地区其它国家军事部队的联合训练演习。该信完全歪曲了演习的目的。

这次联合演习的目的和范围在载于1983年7月22日S/15887号文件内我给阁下的信中写得很清楚，并且在若干其本国军队参加演习的政府提前发布的公告中明确公布。这次训练演习不威胁任何国家，完全属于防卫性质，不涉及有争议的领土或海域，而且完全符合国际法和《联合国宪章》。

美国明确申明，这次演习不对非洲——中东地区的任何国家的安全构成威胁，而且这次演习不是对任何邻国或若干邻国可能出现的任何其它局势或活动作出响应。

这次演习是在利比亚陆军和空军部队向乍得发动侵略之前定的日期和作出规划。利比亚方面无论如何混淆视听，也不能掩盖下列事实，即利比亚对其邻国施展的阴谋、威胁和侵略——利比亚的装甲部队和战机目前正深入乍得领土，已鲜明表现出这种阴谋、威胁和侵略——破坏了该地区的和平与安全。

谨请将这封信作为安全理事会的文件散发。

珍妮·柯克帕特里克(签名)